Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宜言書

下への氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、私香箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出題している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下記の名称が複数の場合)信じています。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

CONTROL LEVER SYSTEM FOR PARKING

BRAKE

上記発明の明細書(下記の欄でx印がついていない場合は、 本書に添付)は、

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on November 9, 2001
as United States Application Number or PCT
International Application Number
09/986,688 (Confirmation No. 5789)
and was amended on
(if applicable)

私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。 I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されると おり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が あることを認めます。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.

Japanese Language Declaration

日本語宜言書

私は、米国法典第35編119条(a)-(d) 項又は365条 (b) 頃に基さ下記の、 米 国以外の国の少なくとも一ヵ国を指 定している特許協力条約 3 6 5 (a) 項に基ずく国際出戦、又 は外国での特許出願もしくは発明者症の出版についての外国 **優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している。** 本出製の前に出版された特許または発明者証の外国出版を以 下に、枠内をマークすることで、示しています。

明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の付じるところ

に基ずく安明が全て真実であると信じていること、さらに放

意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第 18編第1001条に基ずを、罰金または拘禁、もしくはそ の両方により処罰されること、そしてそのような故意による

虚偽の声明を行なえば、出顧した、又は既に許可された特許

の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごと

く宣誓を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365 (b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

and belief are believed to be true; and further that these

statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may

jeopardize the validity of the application or any patent issued

Prior foreign application(s) 外国での先行出版		Priority Not Claimed 優先権主張なし		
2000-345095	Japan	13 / November / 2000		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)		
(Number) (番号)	(Country) (闰名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)		
私に、第35編米国 国特許出願規定に記載さ	出典119条 (e) 項に基いて下記の米 された権利をここに主張いたします。	I hereby claim the benefit under 119(e) of any United States p below.		
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出版日)	(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出版日)	
私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国特許出版に記載された権利、又は米国を指定している特許協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主援します。また、本出顧の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出版に開示されていない限り、その先行米国出版書提出日以降で本出版書の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期間中に入手された、連邦規則法典第37編1条56項で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務があることを認識しています。		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 120 of any United States application(s), or § 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.5 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.		
(Application No.) (出顧器号)	(Filing Date) (出題日)	(Status)(patented, pending, aband (現況: 特許許可濟、保具中、		
(Application No.) (出版番号)	(Filing Date) (出順日)	(Status)(patented, pending, aband (現況: 特許許可済、保属中、		
私は、私自身の知識	に基ずいて本宣言書中で私が行なう表	I hereby declare that all staten knowledge are true and that all	nents made herein of my own	

thereon.

Japanese Language Declaration

日本語宜言書

委化状: 私は下記の発明者として、本出額に関する一切の 手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと) POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

John H. Mion, Reg. No. 18,879; Thomas J. Macpeak, Reg. No. 19,292; Robert J. Seas, Jr., Reg. No. 21,092; Darryl Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloan, Reg. No. 22,775; Peter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Louis Gubinsky, Reg. No. 24,835; Neil B. Siegel, Reg. No. 25,200; David J. Cushing, Reg. No. 28,703; John R. Inge, Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 26,577; Sheldon I. Landsman, Reg. No. 25,430; Richard C. Turner, Reg. No. 29,710; Howard L. Bernstein, Reg. No. 25,665; Alan J. Kasper, Reg. No. 25,426; Kenneth J. Burchfiel, Reg. No. 31,333; Gordon Kit, Reg. No. 30,764; Susan J. Mack, Reg. No. 30,951; Frank L. Bernstein, Reg. No. 31,484; Mark Boland, Reg. No. 32,197; William H. Mandir, Reg. No. 32,156; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosner, Reg. No. 33,276; Bruce E. Kramer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neils, Reg. No. 33,102; Brett S. Sylvester, Reg. No. 32,765; Robert M. Masters, Reg. No. 35,603, George F. Lehnigk, Reg. No. 36,359, John T. Callahan, Reg. No. 32,607, Steven M. Gruskin, Reg. No. 36,818, Peter A. McKenna, Reg. No. 38,551 and Edward F. Kenehan, Reg. No. 28,962.

杏煮送 付先		Send Correspondence to: SUGHRUE MION, PLLC 2100 Pennsylvania Avenue, N.W. Washington, D.C. 20037-3213	
直接電話連絡先:	(名前及び電話番号)	Direct Telephone Calls to:	
		(202)293-7060	

Full name of sole or first inventor 唯一または第一発明者名 Masahiko KOMATSUBARA Date 発明者の署名 日付 January 18, 住所 Residence Wako-shi, Saitama, Japan 闰春 Citizenship Japan 私杏節 Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama, Japan 第二共同発明者 Full name of second joint inventor, if any Masahiro IMAMACHI 第二共同発明者 日付 Second inventor's signature Date masshiro mamachi January 18, 2002 住所 Residence Wako-shi, Saitama, Japan 压备 Citizenship Japan 私書籍 Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama, Japan

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

第三の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of third joint inventor, if any Hiroshi INAKAZU	
岡第三発明者の署名	日付	Third inventor's signature Hinoth Inahalu January	Date 18, 2002
住所		Residence Wako-shi, Saitama, Japan	
E 14		Citizenship Japan	
郵便の宛先		Post office address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama, Japan	
第四の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of fourth joint inventor, if any	
国第四発明者の署名	日付	Tsutomu TOMIMITSU	
住房		Fourth inventor's signature Date	
E 85		Wako-shi, Saitama, Japan	
郵便の宛先		Citizenship Japan	
		Post office address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama, Japan	
第五の共同発明者の氏名 (該当する場合)			
同第五発明者の署名 (自付	Full name of fifth joint inventor, if any	
住 所		Fifth inventor's signature	Date
回锋		Residence	
郵便の宛先		Citizenship	
		Post office address	
第六の共同発明者の氏名(該当する場合)			
国第六発明者の署名 E	付	Full name of sixth joint inventor, if any	
住所		Sixth inventor's signature	Date
工祭		Residence	
郵便の宛先		Citizenship	
		Post office address	